



## Info Français & Nederlands & English



## Horloge en Métal de Style Baroque avec Figurines

**Période:** ca. Milieu 20<sup>ème</sup> siècle

Cette horloge pittoresque de style baroque est composée d'une plaque métallique convexe ajourée et ornée des figurines masculine et féminine de chaque côté. Il s'agit du métal moulé et semble être une sorte d'alliage de laiton avec l'apparence de bronze patiné. L'horloge elle-même à un mécanisme à remontage. C'est probablement de l'Allemagne de l'Est.

**État:** Aucun dommage. L'horloge fonctionne lorsqu'elle est remontée. Un peu de poussière dans le boîtier du cadran.

**Dimensions:** 36.5 cm de haut, 24 cm de large, 10 cm de profondeur, 1.5 kg

**Infos pratiques:** si vous êtes intéressé veuillez écrire un email à [info@delagan.com](mailto:info@delagan.com). Si vous achetez en direct (hors plateforme comme Etsy ou Selency) vous bénéficiez d'une réduction de 15% sur le prix affiché sur mon site web. Je peux envoyer la plupart de mes objets (+ prix d'envoi) ou vous pouvez venir l'enlever à Genval après rendez-vous. Paiement est où via transfert bancaire ou cash.

## Decoratieve Metalen barokstijl Klok Met Figurines

**Periode:** ca. midden 20<sup>ste</sup> eeuw

Deze klok is een leuk barokstijl décorstuk. De klok bestaat uit een smalle licht convexe doorboorde metalen plaat die versierd is met een mannelijk en vrouwelijk beeldje aan de zijkanten. Dit is gegoten metaal en lijkt een soort messing legering te zijn met het uiterlijk van gepatineerd brons. De klok zelf is een opwindmechanisme. Waarschijnlijk van West Duitse makelij.

**Conditie:** Geen schade. Klok functioneert wanneer deze wordt opgewonden. Wat stof in de behuizing van de klok.

**Afmetingen:** 36.5 cm hoog, 24 cm breed, 10 cm diep, 1.5 kg

**Praktische info:** Gelieve een e-mail te sturen naar [info@delagan.com](mailto:info@delagan.com) als je interesse hebt. Als je in direct via mij koopt (dus niet via een platform als Etsy of Selency) krijg je 15% korting op de prijs die op mijn website wordt weergegeven. Ik kan de meeste van mijn items versturen (+ verzendkosten) of je kunt het na afspraak ophalen in Genval. Betaling is via bankoverschrijving of contant.

## Ornamental Baroque Style Cast Metal Clock with Figurines

**Date:** ca. mid 20<sup>th</sup> century

This quaint clock is a wonderful Baroque style décor piece. The clock is composed of a narrow convex pierced metal plaque that has been adorned with a male and female figurine seated on each side. This is cast metal and appears to be some kind of brass alloy with the appearance of patinated bronze. The clock itself is a wind-up mechanism. This is probably East German.

**Condition:**

No damage. Clock functions when wound up. Some dust in the clock face housing.

**Dimensions:**

36.5 cm high, 24 cm wide, 10 cm deep, 1.5 kg  
14.4" high, 9.4" wide, 3.9" deep, 3.3 pounds

**Practical info:** if you are interested please email [info@delagan.com](mailto:info@delagan.com). If you buy via me in direct (not on a platform like Etsy or Selency) you get a 15% discount on the price indicated on my website. I can ship most of my items (+ shipping price) or you can pick it up in Genval, Belgium, after appointment. Payment is via bank transfer or cash.